



勞聯報

HKFLU

197期

2017年9月出版
雙月刊 免費刊物

社評 | 會訊 | 議事 | 權益 | 進修 | 福利 | 旅遊



取消強積金對沖

勞聯與新任勞福局局長會面 就多項勞工議題反映意見

標準工時立法

團結勞工階層 · 爭取合理權益 · 參與民主改革 · 促進社會繁榮

出版機構：港九勞工社團聯會 The Federation of Hong Kong & Kowloon Labour Unions

執行編輯：宣傳教育委員會 (編輯名單：陳志康、陳珠欣、莫秀珍、邱譯誠)

勞法諮詢熱線：2779 3766

FLU BULLETIN 197



支持環保 敬請傳閱

☎: 2776 7232

✉: 2788 0600

🌐: www.hkflu.org.hk

✉: info@hkflu.org.hk

f 港九勞工社團聯會



與羅致光局長會面 的一點感想



7月17日，勞工及福利局局長羅致光先生及勞工處處長陳嘉信先生聯同數位官員到訪勞聯，這是新任勞福局局長與勞聯首次正式交換勞工議題意見，也是筆者首次以社會事務主任身份參與，別有特別意義。筆者也嘗試將勞工權益放在社會事務的視角來看，有一些感想想與眾會員和讀者分享。

過去勞聯每年均會約見勞工處處長表達意見，另外也不放過任何平台向不同政府官員和部門表達勞工訴求。是次會面當日，勞聯代表也是火力全開，將勞聯對多項勞工議題的態度和意見反映出出席的政府代表。眼下眾多勞工相關政策仍等待改善和落實，例如取消強積金對沖安排、標準工時立法、檢討男士侍產假等，有些甚至還未排上日程，包括劃一勞工與公眾假期、爭取職業性下肢勞損納入《僱員補償條例》中職業病表列範圍。這些勞工議題實際上有一個共通點，就是關乎社會公義問題。當這些問題長期得不到解決，或者被政府輕視，長遠會影響民心、甚至會窒礙施政。

在香港長久的經濟發展史看來，勞工的議價能力向來低下，他日退出職場，更只能自求多福，為自己的退休生活打算。這是為何勞聯一直堅定爭取「取消強積金對沖」的安排。正如勞聯秘書長周小松先生向局長表達：勞聯不但要求全面取消強積金對沖，更要求保留遣散費和長期服務金三分之二的計算方式，以確切保障僱員失業和退休後的生活。現時政府也承認強積金對沖削弱了強積金對退休保障的支柱功能，改革是勢在必行，只是一如眾多勞工議題的談判，改革的巨大阻力是來自商界，理由不外就是增加成本、影響營商、削弱競爭力等等。問題是商界從不考慮這些「節約成本、營商優勢、競爭力保持」，不是從一開始就蠶食勞工利益而來嗎？社會又有否計算過，一旦打工仔女退休生活品質和能力可以有效保障後，可以對社會帶來的效益？社會的公義又是否可以為經濟而作無底線的犧牲？

同樣地，關於標準工時的立法過程也是一波三折。上屆政府漠視勞工界反對，揚棄了「3.18共識」，硬推「合約工時」取代「標準工時」。這種折衷做法完全偏離了原來的「立法規管」的大方針，更使長工時工作合理化，未有決心解決香港僱員工時過長的問題。值得思考的是，企業自律、僱傭協商工時規限的概念倘是有效，香港早就就不必長期以來在工時方面冠絕全球。以立法的形式規管每週工時和超時補償方法，是終極解決港人工時過長的問題，也是將香港市民生活質素提高的直接手段。

另一社會性的勞工議題是會議上羅局長主動談及的輸入外勞問題。羅局長表示香港安老行業面對勞工短缺問題，甚至「受資助院舍」也想透過輸入外勞以解決問題。現時「補充勞工計劃」負責審批輸入勞工，由2007年輸入安老照顧員372人，升至2016年的1,383人。然而，隨著香港老年人口上升、對安老服務要求提升以及社會對長者安老的道德要求，從事安老服務的從業員從數量和質素只會有增無減。現行輸入外勞機制有助平衡人手不足和保障本地工人優先就業，而勞聯認為政府應擔當更積極角色，從根本入手，通過調整本地工人工作待遇、福利，以及改善工作環境和加強從業員培訓和晉升機會等具體措施推動安老行業健康發展，改變現時業界工時長、工資低及工作條件欠佳等景況，吸引新血入行，也增大力度提高安老服務水平，給使用安老服務的長者能安享晚年及享受有尊嚴的安老生活，而非如政府所倡議透過擴大輸入外勞解決現時的困局。

會議上提出的勞工訴求和意見還有很多，但總括來說，勞聯希望勞工的聲音和權益事項在社會上更受重視，也希望政府在勞工政策有更多的承擔。我們的社會在勞工事務上只能向前、不能倒退，這才是社會和諧發展的根本。





勞聯社會事務委員會 宣傳教育委員會合辦

回歸20週年 香港工運座談會

回歸20年，香港面對不同的挑戰和變化，這些的挑戰和變化對工會和工會運動的發展都帶來一定的影響。究竟在一國兩制下，香港工運有甚麼特點、發展和挑戰呢？香港工人運動與社會民生的發展之間又存在甚麼關係？如果你跟我一樣帶有這些疑問，請不要錯過10月10日為你打開謎思的座談會！

主題：探討一國兩制下的香港工運特點、發展及挑戰

日期：2017年10月10日(星期二)

時間：晚上7時30分至9時30分

地點：九龍深水埗大埔道18號中國聯合銀行大廈1/F

嘉賓：周奕先生(前《文匯報》記者，退休後專心研究香港歷史，著有《香港工運史》一書)
梁寶霖先生(前職工盟職員，退休後為工運研究者，香港社會保障學會會長)

查詢及報名：2784 5300 / 2779 3766

名額有限，先到先得！

勞聯社會事務委員會 工作匯報

20/6 TUE

立法會 標準工時公聽會

勞聯權益委員會副主任吳廣勁出席立法會標準工時公聽會，對於政府於6月13日宣佈合約工時立法，表示非常不滿和失望！我們要求新一屆政府能真正聆聽打工仔女心聲，立法制訂標準工時及超時補水率。作為外判工作巨頭的政府，更應起帶頭作用，統一規管所有外判合約的工時及超時補水率。



24/6 SAT

立法會退休保障事宜 小組委員會公聽會

6月23日特首公佈，政府會堅持硬推取消強積金對沖原方案，勞聯非常憤慨！政府在連串的諮詢後，仍堅持要將遣散費、長期服務金(下稱：兩金)計算方法由原來的2/3，降為1/2，這無疑是香港勞工權益的大倒退！

勞聯社會事務委員會主任儲漢松出席公聽會，表達全港工會及打工仔女的意願：希望徹底取消強積金對沖，並維持兩金原來2/3的計算方法。



9/7 SUN

城市論壇

城市論壇是日主題是「教育新資源」，勞聯社會事務委員會主任儲漢松在節目中，要求新一屆政府加強職業教育的資源，改善職業教育的銜接及教職員團隊的穩定，確立職業教育在社會上的形象。



17/7 MON

立法會退休保障事宜 小組委員會公聽會

低收入在職家庭津貼計劃(簡稱低津)實行已一年多，但至今不足12萬人受惠，遠遠低於政府預期的71萬，反應和成效都十分不理想。勞聯地區幹事陳萬聯應出席立法會福利事務委員會的公聽會，要求政府取消資產審查，放寬申請門檻，簡化申請程序，加強申請期間的支援，真正幫助在職低收入家庭！



18/7 TUE

立法會 人力事務委員會的公聽會

香港產假22年無改善過，立法會就產假召開公聽會，勞聯約30名婦女工友前往請願，要求政府將產假增加至14週以及達至全新。

同日下午，勞聯會務秘書張夢影女士出席立法會人力事務委員會的公聽會，表達「爭取14週全薪產假」的訴求，讓廣大婦女工友受惠！



行業委員會資訊：勞聯公務員及資助機構事務委員會

介紹

勞聯公務員及資助機構事務委員會（下稱公資委）在2000年3月成立，目前由27間職工會和2間贊助會所組成。成立至今，一直關心公務員和資助機構員工的政策大小事項，致力維護員工的權利、薪酬和待遇。

現時公資委亦會每月召開會議，提供一個平台讓各成員會互相交流和討論員工的薪酬待遇等權益事項。公資委亦會籌辦各項聯誼活動，也會參與維護勞工權益的五一一大遊行。



• 公資委成員參與「勞聯五·一大遊行」，爭取限制外判化和改善員工醫療和福利。

公資委2017年國情研討活動

為加深各成員會對廣州市的工會會務發展工作、認識國內現時的企業和了解國家在各方面的發展，各成員會的理事們一行超過四十人，在公資委召集人暨團長司永昌先生帶領下，於今年7月27日至7月28日參加由公資委舉辦的「國情研討活動」，拜訪廣州市總工會、參觀中山大學國家超級計算廣州中心和大族激光科技股份有限公司。

第一天，在廣州市總工會副巡視員暨國際聯絡部部長呂帆先生的接待下，理事們參觀了第一次全國勞動大會舊址，亦是廣州市文物保護的單位、廣州市黨史教育基地和愛國主義教育基地。當中展示很多與國父孫中山先生和第一次全國勞動大會有關的歷史價值文件、物品等，並與廣州市總工會就廣州市及工會會務工作、發展和未來的挑戰熱烈地進行交流。

第二天早上，到訪位於中山大學的國家超級計算廣州中心和參觀中心內的天河二號。在2013年至2015年，天河二號在超級計算機500強排行榜上，連續六次排名世界第一，打破超算領域的世界紀錄。在單位負責人親切的接待和詳細的講解下，理事們認識到天河二號的計算、服務和存儲機陣，亦了解國家在超級計算技術的發展和近年突破性的進展。

到下午，理事們到訪國家重點高新技術企業大族激光科技股份有限公司。作為國家重點高新技術企業，大族激光主要提供激光加工解決方案和相關配套設施，當中的技術已經廣泛應用於多個不同的層面：包括資訊科技、電子、手機、汽車配件、精密機械和建築建材等。參觀期間，得到大族激光科技股份有限公司詳細的講解和接待，參觀他們的展館和生產廠房，讓理事們大開眼界，對激光技術的迅速發展和其多方面的應用有更多的認識。

是次國情研討活動雖然短暫，但理事們度過一個別具意義和充實的兩天，了解廣州市總工會的歷史和工作，還認識國家在超算領域和激光加工科技的最新技術和發展。



• 公資委會舉辦新春團拜，邀請各成員會於新春期間歡聚。



• 公資委每年舉辦蛇誕聯歡，讓會員能於每年年底聚首一堂。



• 公資委到訪第一次全國勞動大會舊址，並於廣州市總工會進行交流。



• 公資委到訪中山大學的國家超級計算廣州中心，參觀全球運算速度最快的超級電腦 天河二號。



• 公資委到訪位於深圳的大族激光科技股份有限公司，參觀有關激光加工技術的廠房、機器和展館。



潘兆平議員辦事處 立法會(勞工界)



地址：旺角砵蘭街450-454號·HQ 9樓B室
電話：2787 9166
傳真：2787 2061
電郵：poonsiuping@hkflu.org.hk

更多相關消息，請到以下網址：
<http://poonsiuping.hkflu.org.hk>



【關注中電工程安全】

今年7月，紅磡中電地盤發生嚴重工業意外，三名工人在地底進行手挖隧道工程時，疑附近污水渠突然爆裂，大量污水迅速湧入隧道，工人走避不及被困，送院後證實不治。是次意外涉及密閉空間工作安全問題，並且是半年來，涉及中電工程的第二宗致命工業意外。在今年2月，中電青山發電站一名工友在清理煤灰塔內部期間，被煤灰活埋，救出後證實死亡。中電是香港主要的公用事業，地盤工程眾多，接二連三發生嚴重工業意外，不禁令人懷疑其工程安全監管是否出現漏洞。

我對中電工程致命工業頻生深感憂慮，在紅磡中電地盤致命工業意外發生後，我去信立法會人力事務委員會主席，要求在會議中加入討論中電的地盤安全措施。在人力事務委員會上，勞工處處長亦回應了我的關注，表示中電高層已承諾加強監管，並會盡力協助去世工友親屬。在事故發生後，有工友遺屬指意外涉及追趕工程進度，工人需要在缺乏安全裝備的情況下工作。工程承建商為了趕工而罔顧工人安全屢有所聞，中電作為本港主要公共事業，需要向公眾負責，若然容許轄下工地為趕工而違反安全守則，比一般私營企業更惡劣，情況絕對不能接受。我希望中電高層的承諾不會是一紙空話，而是有切實可行的措施，防止地盤工業意外發生。

現時，我們不宜對紅磡地盤嚴重工業意外的成因妄下判語，但政府應儘早完成意外調查，釐清責任誰屬，為死者討回公道。但密閉空間工程屬於高危工程，自2004年起，單是涉及沙井工作的工業意外，已導致最少9人死亡。針對密閉空間工作安全，勞工處已承諾今年內提高相關規例的罰則及推出新指引。今次致命意外是工程承建商採用俗稱「手挖龍」的手挖地下管道工序，「手挖龍」工序需要工人在狹窄的管道內以人手不斷挖掘及加固，長期無法伸展身體，遇上塌泥、大水湧入等情況，即使裝備充足亦難以及時逃生。法例原則上已禁止性質類近的「手挖沉箱」工程，只有在當局認為無法以其他施工方式取代，才會豁免相關限制。以現時科技的進步，勞工處理應鼓勵引入先進鑽掘技術，減低同類意外發生的風險。



潘兆平議員在立法會門外接收勞聯請願信。

李詠民區議員辦事處 (深水埗區議會)

地址：深水埗長沙灣道1-5號·長勝大廈5字樓F座
電話：2787 9150
傳真：2398 8364
電郵：leewingman@netvigator.com



更多相關消息，請到以下網址：
<http://leewingman.hkflu.org.hk>



▲ 議員辦事處在6月29日舉辦慈山寺一天遊，除了到慈山寺參學外，還參觀了科學園。是次活動反應踴躍，名額一早爆滿，多謝支持。



議員辦事處在7月12日舉辦攝影日，以優惠價錢為區內人士拍攝學生相、證件相以及家庭照，活動當晚吸引過百名街坊報名參加，不少家庭舉一家大小到場拍攝家庭照，場面熱鬧。



議員辦事處在7月29日舉辦一天遊，參加者首先前往孫中山紀念館，了解孫中山先生生平事蹟，及後品嚐自助午餐及前往太空館欣賞《夢幻極光》，觀看壯麗的極地影像。

《環保業職工會》訪問錄



「可持續發展」、「可再生能源」、「廢物回收」，相信大家對於以上名詞並不感到陌生，每人對於環保概念有著不同程度的理解，但肯定的是環保跟我們生活息息相關。今期筆者邀請到環保業職工會理事長陳培浩先生（「浩哥」）為各位讀者分享對環保工業、工會以及對於環保公共政策的看法。

【工會成立源由及發展】

環保業職工會於2014年成立，浩哥表示在工會成立之前，當時社會上並沒有任何工會或組織替環保行業的工友發聲維權，行業生態普遍工時太長，平均每天工作10至12小時。加上前線工友的職業安全健康未得到妥善、周全的保障，上述種種現象激發起一班理事為行業工友維權發聲、組織工會的意念，於是正式向職工會登記局登記註冊成立工會並加入勞聯。在成立短短數年間，工會除了積極為工友爭取及維護應有權益，浩哥亦不時代表工會到立法會就有關環保業事宜和政策為行業發聲。

【論本地環保政策】

浩哥表示縱然近年香港人的環保意識相對較往時提高，但是政府對於業界的支援、社區廢物分類及回收配套仍未到位，遠遠未能應付需求。以環保原則而言，最理想的做法將廢物經回收流程，以3R「減少、回收、再利用」即是Reduce（減少使用）、Reuse（物盡其用）、Recycle（循環再造）為最終目標，以達至生生不息。然而，現實生活卻跟以上理念出現落差。

浩哥指出，在龐大的誘惑之下，部分商人為了圖利，以極低成本引進廢料，繼而產生為不能再被回收的產品，久而久之最終產品亦只會送至堆填區裡，對環境生態造成深遠影響。這變相以環保作包裝，實際卻是為香港輸入垃圾，增加堆填區的壓力。政府有責任就有關現象進行研究，並訂立制衡以上商業行為的法規。他支持「垃圾收費、源頭自付」的原則，並認為政府應該檢討「生產者責任制」標準、徵費項目，加強監管生產者。

在社區層面上，回收環境的設計亦是廢料回收未能達致最理想效果的成因之一。很多舊式屋宇大堂設計時沒有預留空間，以致未能放置廢料回收箱，加上回收箱的容量不足、數量太少或選址偏遠等客觀因素，都會使居民將廢料回收的意慾大幅降低。就業界情況而言，中小型回收商面對經營成本上升（鋪租、人工）等，加上政府技術上及資金支援不足、本地出路少的情況下，本地回收商即使想發展行業，更好地服務社區，也是有心無力。

問及對將實施垃圾徵費的意見，浩哥表示支持，相信對減少垃圾及廢料回收率有一定正面影響，但需考慮按量收費是否市民可承擔的能力範圍內，更重要是希望收費目的達到責任性效果，而不是懲罰性。面對坊間各種避開收費的措施，浩哥感慨是無法避免這些行為的發生，只能從教育入手，再配合政府的回收支援，才能達到最好的成效。

【展望及建議】

雖然目前本地回收業面對不少困難，但浩哥認為「天無絕人之路」。除了加強對業界中小企資金、技術支援外，推動公民教育以及投放資源加強研究可解決當前的燃眉之急。在教育方面，浩哥建議加強業界職業安全健康訓練課程，提高回收中心管理人員、前線員工的意識，更暢順投入工作流程，以達致更佳服務效果；政府當局亦可考慮前線從業員參與環保課程編撰及修正，工會從中可以將業界實況轉化為教材內容，更進一步向公民社會推廣環保意識（例如廢物分類、送往回收中心的基本前期處理、資源共享），從側面減輕從業員的工作負擔及業界的經營成本。在科研方面，政府應更大力推動加強廢物循環、應用、運輸處理等領域研究，引進外國成功經驗，提升回收以提升回收效益的目的。

【結語】

今次訪問令筆者獲益良多，除了加深對環保業職工會的認識及工會對於環保政策的基本立場及建議外，更令筆者感觸的是現時前線從業員雖然為社會大眾服務，但其社會地位及勞工待遇仍未能跟其勞動匹配。地球是美麗而脆弱的湛藍星球，作為「地球村」的公民，我們有責任保護及珍惜她。如果大家身體力行進行環保，世界將會更好！



• 理事長浩哥親身演示如何操作壓縮機械。



• 環保回收中心工人仔細將CD盒分類，方便進行壓縮工序。



環保中心資訊



環保中心為環境及自然保育基金資助的項目，計劃目的包括：1) 為缺乏市場價值的廢膠進行回收；2) 幫助居民培養廢料回收分類的習慣，以及加強「乾淨回收」的概念。為鼓勵更多居民參與分類回收，中心設有會員獎勵計劃，居民可按交付廢膠的數量換取印花，而當集齊足夠印花可換取日常用品。

而中心的環保大使會定期到區內設立流動回收站，同時亦會向大廈宣傳計劃，以協助申請三色回收桶。中心希望透過廣泛的宣傳，推動社區不同的持份者，包括大廈法團、管理公司、居民及清潔工人共同為環保出一分力。

勞聯智康協會—環保社區回收中心

地址：深水埗福榮街 49 號地下

電話：2670 1010

開放時間：星期一至五 9:00am-6:00pm、星期六 9:00am-1:00pm

長沙灣街坊福利會—環保社區回收中心

地址：長沙灣福華街 550 號 B 舖

電話：2959 1555

開放時間：星期一至五 9:00am-5:30pm、星期六 9:00am-12:30pm



國際工會簡訊

ITF消息

Aviation unions支持任職佳美航空食品公司的司機爭取權益

來自佳美航空食品公司子公司 Gate Gourmet Argentina SRL，僱用了大約 200 名司機，但多年來他們一直被視為飲食業工友，這批司機對比貨櫃車司機的薪酬待遇相差了接近 40%，故該批司機就此向公司據理力爭，惟公司拒絕他們要求。

ITF 秘書長 SteveCotton 去信佳美航空食品公司行政總裁 Xavier Rossinyol，敦促位於阿根廷的子公司與 drivers union 及 the National Federation of Truck Drivers (Federación Nacional de Trabajadores Camioneros de Argentina) 重新展開對話。ITF 旗下來自美國、挪威、英國、德國等地的多間工會紛紛響應行動。SteveCotton 表示擔憂公司會違反遵守與工會於 2010 年達成的協議內容，並不合法地解僱工人。另外，他亦去信阿根廷勞工部長重申工人訴求，並指出 Gate Gourmet Argentina SRL 做法違反了阿根廷所簽定的《國際勞工組織條約》中第 87 條及第 98 條內容。

ITF 民航秘書 Gabriel Mocho Rodriguez 表示，公司向工友支付低薪是典型剝削員工履行職工會權利的行為，情況令人十分憂慮。他促請各工會團結一致，立即採取行動，並告誡公司莫要逼使員工合法抗議。

<http://www.itfglobal.org/en/news-events/news/2017/july/aviation-unions-support-gate-gourmet-drivers-today/>



PSI消息

PSI參與集會以表達對區域全面經濟夥伴關係協定(RECP)的質疑

超過500名來自十六個亞洲和大洋洲的國家的代表，於7月17至28日，在印度第四大城市海德拉巴召開RECP的秘密會議，主要商討(1)收窄知識產權的法例，以限制使用藥物和植物種子、(2)如何將農業、服務和製造業的市場進一步開放和(3)修訂與投資有關的規管，以容許企業可

以控告政府。

PSI代表印度相關的工會，參與在7月24日在海德拉巴的集會，超過百名代表出席示威請願，以表示抗議第十九次RECP的會議。

<http://www.world-psi.org/en/psi-joins-rally-questioning-mega-trade-deal-rcep>



IndustriALL消息

孟加拉工人贏解僱權益

去年12月，孟加拉製衣業工人要求提升最低工資，但數千名工人卻因參與工會活動遭政府打壓、監禁及僱主解僱。IndustriALL及其成員會就事件發起全球運動，根據全球框架協議(GFA)促使H&M介入事件。H&M向Ashulia地區的供應商提出三點：撤銷刑事案件、復聘解僱員工、主動接觸國家監督委員會(NMC)以營造良好的勞資關係。

久經談判後，1,047名工友中有984名能獲得解僱賠償。大部分工友刑事案件得以撤銷。部分工友亦陸續獲得復聘。IndustriALL製衣業總監肯定NMC落實GFA的努力，並對所得成果表示歡迎。

<http://www.industrialall-union.org/bangladesh-workers-win-termination-benefits>



參與ITF的勞聯成員會(排名不分先後)：

香港倉庫運輸物流員工協會、九廣鐵路職工會、香港國際貨櫃碼頭集團職工總會

參與PSI的勞聯成員會：

政府機電監工技工職員協會

參與IndustriALL的友好工會團體：

金屬業工會委員會(CMIU)

每個人的生命豐盛與否，是在乎甚麼？有人認為是多采多姿的生活，亦有人認為是豐富的人生閱歷；然而，今期的採訪義工梁賢興-「興姐」就以她的生活態度活出豐盛人生，亦成為她人生分享的一部份，使她活到老學到老。

因「跳舞」與勞聯結緣

興姐與勞聯結緣一切緣於2003年。當年興姐常在公園跳舞，機緣下認識了勞聯的職員，在閒談間得悉勞聯招募義工，於是本著「試下」的心態，開始接觸勞聯及加入義工行列。直至現在，興姐已經服務了勞聯14個年頭！被筆者問及有否想過離開勞聯加入其他機構的義工行列時，興姐立即回答：「與勞聯同事和義工相處融洽，大家就似一家人一樣，返中心就如同回家的感覺，所以沒有想過離開勞聯這個大家庭！」

難忘義工事

興姐參與過大大小小不同類型的義工活動，初期是在機電聯社會服務中心幫手派發宣傳單張、擺街站、量血壓等，到後來慢慢在勞聯各聯絡處做義工服務。猶記得有次為內地地震災賣旗籌款，雖然募捐過程辛苦，但看著有些途人主動上前募捐，又有數名途人因認識勞聯而主動捐款，雖然是少少善舉，但當時她感到前所未有的喜悅和滿足，不自覺地整天都掛著燦爛的笑容。適逢勞聯派員參選區議員、立法會選舉，其間需要義工幫忙，興姐亦參與其中，在過程中接觸了平日不會碰到的人和事。除此之外，她亦參與勞聯義工團-前往雲南、南京、張家界等地，與當地團體進行交流。憶起，如起初沒有成為義工，自己亦沒有機會增廣見聞、開拓視野。

增值自我 樂活人生

興姐除了沒有放過任何一個助人的機會，也沒有放棄自己的興趣。她一邊幫忙做義工，一邊參與勞聯智康舉辦的興趣班充實自己。興姐喜愛跳舞，她會在機構探訪老人院時，向公公婆婆們表演歌唱跳舞，一來可以重拾當年跳舞的熱情，二來可以從長者身上看到歡欣愉悅，有時亦會從與長者的交流中學習到不少人生道理，這些都會令她的付出變得更有價值。除此之外，興姐亦熱衷學習新事物，例如她最近學習粵曲的演唱方式，學習期間亦獲得稱讚，直至現時已經可以去作表演，興姐拿手好戲有帝女花及紅燭淚，每次的演出都讓觀眾們拍手叫好，讚不絕口。她覺得，無論在甚麼情況下，最緊要要做好自己，盡了本份，觀眾也會看到自己的努力。

未投身義工之前，興姐表示性格較為害羞，容易臉紅。但當了義工後，除了增強自信心外，亦訓練了膽量。家人樂於看著她正面的轉變，對參與義務工作亦十分鼓勵和支持。「雖然做義工需要付出時間、愛心，甚至是體力，但最大得著是可以從參與各種義工服務裏，

擴闊社交圈子，生活變得充實，性格變得開朗和健談。」的確，有些人會覺得做義工不問酬勞，付出又多，好像「很吃虧」，但興姐認為做義工的心態很重要，要不計較回報，而是覺得有意義，幫到人之外，其實從中也會有不少得著，而這些得著是用錢買不到的。正所謂助人為快樂之本，就是緣於這種樂於助人的生活態度，使興姐的人生過得更加豐盛！。



圖右一：探訪老人院時，興姐和其他義工為長者獻唱歌曲



圖前右一：興姐除了為長者獻唱，亦不時和長者合唱，高歌一曲



圖中：興姐與一班長者齊齊玩遊戲，令他們歡欣愉悅



圖左一：興姐與長者交流中

「四海一家 浙港同行」香港青年交流團有感

本人有幸參與是次7月30日至8月4日為期六日，合共2,000名青年參與的「四海一家 浙港同行」香港青年交流團活動，當中有不少令人深刻的回憶，至今仍歷歷在目。記得首天清晨在灣仔集合後，乘車到達深圳北高鐵站，各人雖然睡眠朦朧，但仍然井然有序地跟從指示，順利於兩分鐘內進入車廂中。

第二天到達行程重點杭州國際博覽中心G20會場，是國內最大的單體建築之一，設計盡顯中國特色，當中部分木雕呈現了不同的中國名勝風景，而屋頂花園更以杭州兩句古老的歌謠「西湖明珠從天降，龍飛鳳舞到錢塘」作題材，充滿江南韻味。會場既莊嚴又堂皇，足見中國內地對二十國集團峰會的尊重，及對各國的重視。晚上，我們到西湖欣賞一票難求的大型水上表演「最憶是杭州」，這個表演專為G20峰會而設。表演內容糅合中西方元素，以西湖優美的景色作為背景，加上強烈的燈光效果，與近百人的表演者相互配合，構成一幕幕驚艷的畫面，令人一看難忘。

其後數日主要在台州進行交流，我們參觀了吉利汽車的「臨海」生產基地，除了能

夠「試駕」新型車種外，亦有幸參觀汽車的生產線，由一個空車殼至底盤零件、引擎及車輪裝嵌的過程一一呈現眼前，讓團員們都興奮不已。另外，我們到訪了台州城市規劃博物館、填海發展區及頭門港碼頭，令我了解到台州市未來的規劃藍圖，當中發展的迅速讓我感受到祖國日漸強大，同時亦令我不禁驚嘆：「到處也是發展機遇！」。

整個行程令我對台州或是內地文化有了不同的看法，過往內地司機總給予別人橫行的印象，經常出現「車不讓人」的情況，但這次接觸到的大部分司機都會優先讓行人過路。這個情景令我印象深刻，或許一個地方真正的文化只有親身體驗才能透徹地了解。

經過是次的浙港青年交流團，令我擴闊了視野，浙江人創新創業的拚搏精神確實值得我們學習，亦提醒了我必須裝備好自己，才能把握機會，開創一條適合自己的道路。

江日鋒



飲食業管理專業人員協會

飲食業管理專業人員協會在新一屆理事長楊祖國先生和副理事長余澤明先生的統籌安排，於7月24日至25日舉辦了東莞·惠州兩天交流考察團。隨團力邀香港五常法協會主席何廣明教授、食品科技專家陳伯南教授及香港飲食年鑒總策劃周國英先生三位餐飲業界精英與團友分享交流互動。

這次活動有飲食工會顧問，理事，會員及嘉賓共計92人參加。參觀了稻香飲食文化博物館及東莞廠房。一行人受到稻香有限公司總經理鍾偉平先生熱情接待，並且在惠州與惠州市廚師協會的飲食界同仁進行交流。在活動期間何廣明教授為團友講解飲食業的五常法內容，陳伯南教授分析食品安全及周國英主持安排各廚師間的廚藝交流切磋。

兩天交流活動受到參加者的好評，各團友紛紛要求舉辦更多類似的工會交流活動。一來可增加工會理事同會員的凝聚力，二來又可同業界人士交流學習，增長見識，共同推動中華飲食文化。





用即時通訊軟件 勞工權益你要明

現代科技發展日新月異，隨著電子產品和各種通訊軟件的普及，現代人的溝通方式亦隨之發生改變，比起以前的打電話和發短訊，現在即時通訊軟件已經成為大部分人溝通的首選。

現時最常用的即時通訊軟件包括：WhatsApp、WeChat、Skype、Line、Facebook、Messenger等，其中WhatsApp更幾乎為香港智能手機使用者必備的通訊軟件之一。但究竟即時通訊軟件溝通會為工友的權益帶來怎麼樣的影響呢？很多工友曾諮詢本會，如果通過即時通訊軟件傳遞的訊息是否具有法律約束力，在訴訟中是否可作為證供一部分？

案例：司機小澤某天上班前突感到不適到醫院求醫，醫生建議其立即進行手術。在推進手術室前，小澤吩咐家人拍下醫生證明並與請假信息一同用WhatsApp向老闆申請病假，其家人見到訊息已發送至對方手機，然後便關機。另一邊，老闆一直等待小澤來接，電話又打不通，在街頭正準備打開WhatsApp之際，手上的電話突然被一名男子搶走。兩天後，警方成功逮捕該男子並向老闆歸還電話，但老闆發現手機的所有記錄已被刪除。因此老闆用WhatsApp通知小澤：以無故缺勤、疏忽職守為由解僱他並給予其一個月的通知期。而術後昏迷的小澤由妹妹照顧，她從哥哥電話中看到此信息後亦未有理會。老闆見到訊息已被閱讀後便認為小澤已獲悉，開始招聘新的司機。一周後，小澤甦醒並看到手機內的WhatsApp信息，氣憤地到公司與

老闆理論。雙方各執一詞並向對方展示出各自的WhatsApp訊息內容。究竟小澤的請假和老闆的解僱是否有效？

根據《僱傭條例》內的相關條文，僱主與僱員之間許多行為可以通過書面或口頭的方式進行，例如《僱傭條例》內對僱傭合約的定義：「指書面或口頭、明訂或隱含的協議，……」；又如第6條「僱傭合約的任何一方均可隨時以口頭或書面通知對方其終止合約的意向而終止該合約」等等。而WhatsApp通知亦可以視為書面通知的一種，用即時通訊軟件發佈工作指令，申請或批核假期、終止僱傭關係等都是可行的途徑之一。但一方通過即時通訊軟件向對方傳遞訊息只是單方面的書面通知，對方需要作出相應的表示才能視為已確認收到該書面通知。普通的紙質書面通知可以靠簽署來確認知悉，而即時通訊軟件需要作出主動的確認回覆，例如：「OK」、「收到」甚至是手勢「👍」，才有可能在法庭上被承認為已獲悉該訊息。

總括來講，即時通訊軟件確實能為大家的工作帶來便利，但在出現勞資糾紛之前工友或僱主必須有意識去保護自己，像這種正式的工作安排、申請、行政決定等，首選還是用正式的書信通知再加簽署確認。若確實要用到即時通訊軟件傳達此類訊息，則務必要讓對方明確表明收到訊息，才能保障勞資雙方的利益，避免出現不必要的誤解。



權益有獎問答遊戲



1. 在WhatsApp中以下哪一項最能確保已把信息發送至對方手機，而對方已清楚閱讀有關信息？

- A. 灰 ✓✓ B. 藍 ✓✓ C. 對方作出回應

2. 以下哪種方式是傳達工作安排、申請、行政決定的首選？

- A. 即時通訊軟件 B. 正式書面通知 C. 口頭通知

3. 文中所述案例的最後結果最可能會是？

- A. 老闆對小澤的解僱完全合理合法 B. 老闆因為在病假期間解僱小澤而觸犯刑事罪行 C. 雙方經法庭調解後消除誤會並達成和解

中文姓名：_____

(必須與香港身份證姓名相同)

香港身份證號碼：_____

只須填寫首四個號碼，例如：A123XXX(X)

行業/工會名稱：_____

聯絡電話：_____

上期答案：1.B 2.D 3.D

得獎名單：尤湘婷 廖順喜 周宇飛 陳韻琳 李倩雯 朱惠珍 李浩章 余栢萬 李少珍 譚子玉

請圈出正確答案及填妥下列表格，郵寄至九龍深水埗大埔道18號中國聯合銀行大廈12樓或傳真回 2777 9259 勞聯權益委員會收，信封面請註明「勞聯權益委員會問答遊戲」。

截止日期：2017年10月14日

參加細則

- 1. 歡迎年滿 15 歲或以上的香港居民參加，每人只限參加一次。
- 2. 得獎者的姓名必須與香港身份證上的姓名相同，否則將被取消得獎資格。
- 3. 參加者有機會贏得價值 \$50 超市禮券。
- 4. 得獎結果以勞聯權益委員會的決定為準。
- 5. 勞聯權益委員會保留更改有關是項活動事宜的權利，恕不另行通知。
- 6. 倘有任何爭議，一切以勞聯權益委員會的決定為最終決定。
- 7. 歡迎複印參加表格。

(上述名單由專人通知領獎)



公務員對新任行政長官的期望

香港第五屆行政長官林鄭月娥女士於二零一七年七月三日踏足政府總部的一刻，象徵了新一屆特區政府管治班子正式履新。對於近年香港政情瞬間幻變，社會爭拗不斷，再加上市民對政府的訴求日益增加，這些均直接或間接導致公務員團隊承受和面對愈來愈大的工作壓力。

行政長官林鄭月娥女士上任後隨即去信全體公務員，表示諒解特區政府人員在社會紛爭中往往首當其衝所面對的困難。因此她引用競選政綱中提出的管治新風格和政府新角色的構思，指出在新環境、新形勢下，政府的角色也要轉變。

作為公務員團隊的一份子，本會十分贊成行政長官提出改良制度為公務員減壓，認同在不影響公眾利益的前提下，願意以開放態度適時檢討架構和行事程序、簡政放權、訂立清晰工作目標和行動指引。

為此，本會提出以下三點，一方面回應行政長官相信公務員團隊在通力合作下有助提高施政效率，做好優秀公共服務的提供者、監管者、促成者和推廣者的角色，同時希望行政長官落實「優化管治、簡政放權」的承諾，致力維持公務員士氣，讓同事得以安心繼續為香港繁榮穩定作出貢獻。

1. 精簡工作、權責分明

本會明白到政府落實「簡政放權」實在是一件「說易行難」的事。究竟如何做到「簡政」而又能提高施政效率？如何「放權」又能達到有效監管？如何在轉變政府的核心職能中同時優化政府提供的服務，從而改善與市民的關係？又或目標只是精簡審批程序而減少時間耗損？

為此，本會期望政府推出精簡工作，把管治權下放的同时，必須釐清各級人員的權責及監督制度，務求做到放管並重的最高水平，其中包括修改公務員事務的過時指引，以宏觀和全面的角度審視，並採用高透明度、高諮詢度和公務員團體高參與度的「三高」方式，制定「簡政放權」的時間表，以避免重疊或各自為政的管治失效局面，才能創造新的活力，以及打造未來持續發展的動力來源。

2. 增撥資源，提升士氣

就過去兩年推出的「0-1-1」開支削減方案，各部門為市民提供的服務絕對受到影響，本會建議即時取消。事實上，在近年政府財政收入十分豐裕，而年度的財政收益均錄得大額盈餘的情況下，政府有責任，有條件，亦有能力為公務員團隊增撥資源。其中持續進修、工作環境和晉升機會是公務員十分重視的三大元素，既能提升士氣，也是公務員對行政長官，以至政府管治班子提出的最簡單期望。

3. 增聘人手，保留人才

「人」是構思、決策和執行的必須。因此本會建議政府除增聘人手以提升服務質素外，還要保留經驗豐富和表現優秀的公務員繼續為市民服務。最近公務員事務局推出的「公務員達退休年齡後較最後延長服務為長的繼續受僱」，安排是為「儲才以用」邁開了第一步，然而跟進的工作還有很多，包括如何吸引人才加入政府等。

當然，調整薪酬至合理還稍高的水平，同時提供寬厚的福利是「爭奪人才」的重中之重。如希望有更多「人才」加入政府，便需在薪酬和福利開支上多作承擔。將現時公務員體系長期需要的非編制職位改作為公務員職位，以及讓2000年後入職的非長俸公務員選擇延長服務年齡，改善他們的服務條件和晉升機會，更是保留人才的重要因素。

香港特區政府公務僱員總工會

名譽會長(排名不分先後)：

立法會潘兆平議員, BBS, MH、李鳳英太平紳士, SBS, JP
主席：邱玉芬女士(6053 8580)

副主席：林美芳女士(9228 6728)、楊國瑛先生(9746 7944)

電話：2784 5300 網址：<http://hksargegu.org.hk>

如有任何或反映關於公務員之意見，歡迎聯絡本會。

本會以往的相關意見書已上載至網頁，歡迎瀏覽。



本會之轄下屬會：

政府機電監工技工職員協會

政府司機職工總會

政府高級文書主任協會

政府貴賓車司機工會

政府特別攝影師協會

香港特區政府文書職系人員協會

香港特區政府一般職系人員協會

食物環境衛生署執法人員工會

駕駛政府車輛人員協會

香港特區政府文書助理會

香港政府康樂場地主管人員總工會

香港特區政府康樂事務人員總工會

香港特區政府康樂助理職系人員總工會

香港特區政府康樂及文化事務署文書及康樂助理職系人員總工會



就業掛鈎課程

飲食

課程名稱	上課日數	上課中心	開課日期
包餅製作員基礎證書	22天全日及14天半日	HM	10月03日
茶餐廳廚吧助理基礎證書	17天全日及11天半日	YC	10月20日
點心製作員基礎證書	20天全日及14天半日	YC	10月30日

健康護理

課程名稱	上課日數	上課中心	開課日期
護理員基礎證書	14天全日及10天半日	PE	09月26日
陪診員基礎證書	11天全日及07天半日	TM	10月09日

美容

課程名稱	上課日數	上課中心	開課日期
化妝助理基礎證書	10天全日及08天半日	TM	10月26日

家居服務

課程名稱	上課日數	上課中心	開課日期
專業摩登大姆員基礎證書	13天全日及08天半日	TM	09月25日
陪月員基礎證書	14天全日及10天半日	SF	09月26日

免學費、有津貼(出席率必須達80%)、提供就業跟進服務,適合失業、待業或失學人士報讀。

「新技能提升計劃」課程 ^

課程名稱	上課時數	上課中心	開課日期
花藝設計及應用 I 基礎證書(兼讀制)	共25小時	CC	09月07日
花藝設計及應用 II 基礎證書(兼讀制)	共24小時	TM	10月10日
婚禮花飾與宴會佈置 I 基礎證書(兼讀制)	共26小時	KF	10月27日
婚禮花飾與宴會佈置 II 證書(兼讀制)	共24小時	YC	09月04日
婚禮花飾與宴會佈置 III 證書(兼讀制)	共24小時	HM	09月18日
寶石理論及知識基礎證書(兼讀制)	共25小時	SF	09月15日

通用技能培訓課程 ^

課程名稱	上課時數	上課中心	開課日期
職業普通話 I 基礎證書(兼讀制)	共60小時	PE	10月09日
常用英語詞彙 III 基礎證書(兼讀制)	共45小時	PE	10月04日
職業英語(聽力及會話) I 基礎證書(兼讀制)	共60小時	TM	09月05日
電腦概念和鍵盤操作基礎證書(兼讀制)	共24小時	HM	09月18日
試算表 I 基礎證書(兼讀制)	共30小時	PE	09月13日
文書處理 I 基礎證書(兼讀制)	共30小時	PE	10月09日

^ 有關學費及資助詳情,請向中心職員查詢。

(開課日期以培訓中心最新公布為準,恕不另行通知。)

勞聯僱員進修中心

1998年成立勞聯僱員進修中心目的為各階層人士提供不同類型的實務培訓,重投勞動市場,分別位於太子、旺角、觀塘、大埔、葵芳、屯門及土瓜灣。致力為各階層人士提供不同類型的職前以及在職培訓,提升競爭力,從而改善生活質素。

僱員再培訓局(ERB)課程

基本入讀資格:15歲或以上及具副學位或以下之本港合資格僱員(包括新來港人士)均可參加由僱員再培訓局委任培訓機構所舉辦之課程。收生要求按個別課程有所不同,詳情請致電查詢。

課程種類:一般人士的就業掛鈎課程、「新技能提升計劃」課程、通用技能培訓課程、為新來港人士、青年提供的課程及為僱主度身訂造的課程。

上課中心 PE 電話:2787 9967
地址:九龍太子彌敦道771-775號 栢宜中心5樓

上課中心 KF 電話:2638 0896
地址:大埔廣福道152-172號 大埔商業中心4樓A&B座

上課中心 YC 電話:2714 3123
地址:九龍土瓜灣英才徑4號 英才賽馬會教育中心

上課中心 TM 電話:2441 1110
地址:屯門屯喜街2號 栢麗廣場1806室

上課中心 HM 電話:2793 9887
地址:九龍觀塘巧明街111-113號 富利廣場706室

上課中心 SF 電話:2610 2633
地址:葵芳盛芳街7號 葵芳商業中心19樓1室

上課中心 CC 電話:2781 0983
地址:旺角上海街446-448號 富達商業大廈1字樓



僱員再培訓局

ERB是撥款及監管機構,委託約90間培訓機構開辦「人才發展計劃」課程

勞聯 業餘進修課程

- 報名方法:
- 各辦事處登記報名及繳交學費,只收現金。
 - 致電各辦事處登記,並往中國銀行入數:031-351-001-0-8723,將入數紙傳真至開課之辦事處。
 - 開課時須出示收據/入數紙作實。

課程名稱	開課日期	上課時間	堂數	費用	上課地點
寶石原石採購班	09/09/2017	19:00-21:00	4堂	\$850(會員)/ \$1000(非會員)	PE
專業寶石分類實習課程第一期	18/09/2017	19:00-21:00	4堂	\$850(會員)/ \$930(非會員)	PE
專業寶石分類實習課程第二期	16/10/2017	19:00-21:00	4堂	\$850(會員)/ \$930(非會員)	PE
車仔麵食創業計劃	28/09/2017	19:00-21:30	4堂	\$600(會員)/ \$680(非會員)	YC
家常廚藝研修課程	14/10/2017	14:15-16:45	4堂	\$600(會員)/ \$640(非會員)	YC
惹味醬汁製作課程	16/09/2017	14:15-16:45	4堂	\$600(會員)/ \$680(非會員)	YC
家居水電維修保養	11/09/2017	19:30-21:30	5堂	\$600(會員)/ \$650(非會員)	PE

★ 開課日期及時間以進修中心最新公布為準,恕不另行通知,各中心有更多精選課程尚未列出,歡迎查詢。課程種類未能詳列,請登上網址:www.hkflu.edu.hk瀏覽。



更正啟示

上期(196期)勞聯報P.2左下圖正確描述是「當時基本法草委代表及勞工界基本法聯席會議成員合照」，特此更正。

組隊參與職安健常識問答比賽

職業安全人人都知道其重要性，但對其中的職安知識又知多少呢？為了挑戰對職安知識的了解程度，勞聯職員以及勞聯屬下成員會香港安全督導員協會和水務技術同學會共組成5隊隊伍，參加由職業安全健康局於7月16日舉辦的「2017職安健常識問答比賽」。當日，我們帶著既興奮又緊張的心情來到青衣職安健學院，面對來自各機構和工會的代表對手，我們依然平穩發揮水準，挑戰多題職安健問題。雖然最終未能進入決賽，但彼此十分享受比賽過程中緊張刺激的氣氛，更重要的是我們均增長了不少職安健知識，彼此亦發揮團隊精神。期待下一次比賽的來臨，希望下半年可以見到更多勞聯及工會朋友的參與！



香港會計人員總會



勞聯旺角聯絡處

活動花絮 暨 鳴謝

香港會計人員總會於7月16日及8月19日舉辦「趕走壓力有辦法 職業安全倍安心 暨 本港一天遊」活動，深受會員、工友的歡迎。

本次活動獲職業安全健康局員工參與計劃的贊助，向本港會計財務行業工作人員宣傳職安資訊，促使從業員發現壓力來源及選擇合適的方法減輕壓力，其中「職業安全搶答遊戲」互動性的節目，更有效提高及加強從業員的職業安全健康意識，令他們注重身心職業安全，並消除工作陋習。



職業安全健康局員工參與計劃 贊助



沒學歷的生存掙錢工

香港昂船洲是個島嶼，搭乘飛翼船由荃灣至中環，就近距離經這小島，景色迷人常多望幾眼，不知何時填海了，它不再是個島。那是2014年6月份我的第一份保安工作，550元一天12小時的工作。這天一個清晨，我搭保安公司巡邏車前往上班，一路上坑坑窪窪，顛簸搖晃。

巡邏車在島最南端地盤唯一的開口停下。開口崗亭有一位保安--李恒，恒叔約六十多歲了，他簡單介紹地盤，然後整個地盤就我們兩個保安，他負責開口，我負責地盤巡邏，東西南北中的電線杆各有一本簽到簿，每小時巡簽一次。戴上安全帽，穿上安全鞋，迎著朝陽邁出第一天的工作。

轉了二圈，地盤大約一平方公里，回到地盤中央，海風吹起塵沙熱浪，遠處蟬在樹蔭裡還不停地躁叫，環顧四周地盤全是地面及地底工程，沒有半點的樓陰樹影，好曬，可能是很久沒有在室外工作，感到有些不適應。但看到地盤工人幹得熱火朝天，紮鐵師傅將燙熱的鋼筋扛上肩，又覺得自己舒服多了。再巡兩圈，感到烈日炎炎似火燒，想回到崗亭喝口水，歇一會兒與恒叔聊聊天。沒想到恒叔板起眼訓示：「你不可以在這裡休息，你的崗位是地盤巡邏。」我望望恒叔，心想這人假正經，其實崗亭也很悶熱，冷氣機根本無效，牛角扇嗡嗡……拼命吹著熱氣直搖頭。我取了水樽退出崗亭，繼續到地盤中巡邏、流汗。直到下午地盤工人下午茶時間，我又回到崗亭，沒有進入，只是到崗亭背陽光的一邊蹲下歇一會兒，很快蚊子在手臂臉上叮出紅腫癢，實在難以呆下去。這又被李恒發現吵起來，說不可以在這裡「蛇王」、瞓

— 少帥

睡。我十分氣憤心裡罵道：李恒真是李恨、你恨！我又沒有得罪你，何必趕盡殺絕，我恨恨瞪著他，難道要我中暑或曬脫層皮嗎？

終於熬到收工，恒叔在前面走得很快，好像要甩掉我，他走捷徑，七拐八拐繞過幾個地盤，跨越幾座沙丘。我緊緊跟著，約走了40分鐘，已經可以看到美孚邊緣公路，他走上較高土堆，停步回望遠處地盤，我以為他在等我，快步追上，路燈下看到他老淚滿臉，呆呆望著工作過的地盤，他傻了嗎？我趕緊離開。

第二天我早早回到地盤，中年保安炳哥已在崗亭歡迎我，問我是否昨天頂他放假的伙計，他笑呵呵地煲水沖茶，叫我慢慢食早餐，如果巡累了或太熱可以回崗亭休息，我真不敢相信與昨天全不同！由於不見恒叔，於是問了炳哥，炳哥低頭嚴肅地說：「昨天是他最後一天，他沒文化，年紀大了被公司恰，一個月經理巡視崗位發現他在崗亭內休息，就說他是擅離崗位，對他紀律處分，並出警告信。一個星期前又發現他蹲在外面崗亭旁，說他「蛇王」、瞓睡，他再過一星期就工作滿五年了，再過一個月就到退休年齡了。」我頓時對恒叔的怨恨蕩然無存，他昨晚站在土堆上滿臉老淚的形象浮現在我眼前，我眼眶充滿同情的眼淚，幸運直到現在我從未遇到過無良僱主。

願天下的打工仔永遠不要遇到無良僱主。

開放的天空

 香港環境服務職工會 主辦
 港九勞工社團聯會服務行業委員會 協辦
 職業安全健康局 合辦
 勞工處 合辦

香港夏季的天氣炎熱潮濕，長時間戶外作業的環境清潔工友，工作時所需的體力要求亦相應較大，在暴露於太陽的直接照射等因素影響下較容易中暑。由香港環境服務職工會主辦、港九勞工社團聯會服務行業委員會協辦、勞工處及職業安全健康局合辦的『環境清潔戶外高溫關懷行動』活動，藉活動關懷會員及戶外高溫環境下工作的清潔工友，在活動中向他們傳遞職業安全健康訊息，促使他們加強對「高溫工作，慎防中暑」的認知，從而在戶外高溫環境下工作有意識留意自身身體狀態，減少意外的發生。活動已於2017年6月21日順利舉行，當日所有義工及工作人員在滂沱大雨下，進行佈置及派發防暑包給清潔工友，非常感謝勞聯義工的踴躍參與。在此特別感謝勞工處及職業安全健康局對是次活動的大力支持，使得活動順利進行。



資訊電子行業委員會

慶中秋 聯歡聚餐

抽獎遊戲
豐富獎品
等你贏取

日期：2017年9月14日

開席時間：16:00恭候，19:30入席

活動地點：旺角彌敦道750號始創中心五樓全層百好名宴（太子B2出口）

費用：會員價 \$175/位 非會員價 \$230/位

備註：當日參加者可獲本會送贈紀念品換領券一張

查詢電話：2781-0983(旺角) / 2779-3766(深水埗) 2342-0731(觀塘)

登記/報名地址：九龍旺角上海街446-448號富達商業大廈1字樓

九龍觀塘牛頭角道343-345號興達大廈3樓E座

九龍深水埗大埔道18號中國聯合銀行大廈12樓



戲院遊樂場職工會

鳴謝啟事

本會於2017年7月12日(星期三)主辦之「筋骨勞損齊關注 暨 成立四十六週年會慶聯歡」活動，深受會員、工友的歡迎。在活動中透過職安健講座、宣傳單張、海報及職安健問答遊戲等形式，向參加者灌輸預防筋骨勞損知識。

在此，特別鳴謝職業安全健康局員工參與計劃贊助，令活動得以順利推行。



職業安全健康局員工參與計劃 贊助

「酷熱天氣將來臨 預防中暑你要知」



鳴謝啟事

由港九勞工社團聯會-交通運輸行業委員會主辦，勞工處及職業安全健康局合辦之「酷熱天氣將來臨 預防中暑你要知」活動，已於6月17日成功舉辦，由多名義工向全港九各行業的職業司機派發職安包，反應熱烈。本委員會屬下之成員會會員均為交通運輸行業從業員，當中不乏各行業的職業司機，例如：於倉儲業、碼頭貨櫃、機場、港鐵公司、巴士、中港穿梭巴士的司機，層面涉及全港九客貨運職業司機，他們大部分會在酷熱天氣下工作。在活動中，以花車巡遊及義工派發職安包形式，向職業司機宣傳在酷熱天氣下工作預防中暑的訊息。在此特別鳴謝勞工處及職業安全健康局的大力支持，使活動得以順利進行。

引致中暑的主要危害因素：

缺水、高氣溫、天氣潮濕(妨礙汗水的揮發)、空氣不流通、在太陽直接曝曬下工作、需要大量體力勞動的工作、穿著妨礙空氣流通及汗水揮發的衣服

預防中暑的方法：

穿著天然透氣的淺色衣服、多飲清水、避免長時間於烈日下工作、健康飲食及充足休息

主辦：



勞聯交通運輸行業委員會

合辦：



勞工處



職業安全健康局

支持：



衛生署

中小型企業建造業 安全帽連Y型帽帶資助計劃

為鼓勵承辦商及工友購買及使用連帽帶的安全帽，勞工處及職安局推出「中小型企業建造業安全帽連Y型帽帶資助計劃」，為合資格的建造業中小企提供購買符合安全標準的安全帽連Y型帽帶的部份資助。

資助細則

每間合資格的企業可獲該產品售價最高八成或上限港幣800元的資助（資助額以金額較低者為準）以購買最多20套的產品，若超出資助上限，企業須自行補足差額。



指定產品供應商

供應商	聯絡方法	品牌及型號	產品 ⁽¹⁾ 售價(港幣)	額外備用帽帶 ⁽²⁾ 售價(港幣)	參考圖片
1. 永佳安全設備貿易有限公司	電話：2344 2933 傳真：2344 1262 電郵：sales@topadvance.com.hk	TOPSAFE SH0411	\$78/套	\$12/條	
2. 安全科技有限公司	電話：2687 4038 傳真：2687 2784 電郵：info@safetech.com.hk	Centurion 1100	\$103/套	\$33/條	
3. 迅達行	電話：2390 0871 傳真：2789 3521 電郵：info@standardsupply.com.hk	S-Top STH-3502A	\$50/套	\$5/條	
4. 亞太工業安全設備	電話：2592 2100 傳真：3165 8960 電郵：info@apisehk.com	Delta Plus Quartz UP IV	\$67/套	\$12/條	

註：(1) 每套產品包括一頂已配備Y型帽帶的安全帽及一條備用帽帶

(2) 本局鼓勵申請企業聯絡供應商自費購買額外已配備Y型帽帶的安全帽，額外購買的產品將不高於現有售價，歡迎自行與供應商訂購，以保障工友安全

查詢

電話：3106 5786 周佩思女士 / 3106 3159 吳詠然女士

電郵：sme@oshc.org.hk



資助計劃

勞聯服務部中秋月餅券 / Haagen-Dazs雪糕月餅券

美心月餅券	榮華月餅券	大班冰皮券	Haagen-Dazs雪糕月餅券
雙黃白蓮蓉 \$196	雙黃白蓮蓉 \$180	八星伴官燕 \$201	法式華麗 \$268
雙黃蓮蓉月 \$191	雙黃蓮蓉月 \$176	四色伴官燕 \$201	法式明月 \$203
金腿伍仁月 \$203	伍仁金腿月 \$189	迷你軟心奶黃 \$167	雪、望月 \$251
尊貴奶黃月 \$182	三黃白蓮蓉 \$183	迷你八寶 \$167	七星明月 \$417

尚有東海堂、富臨、恆香、鴻星月餅券發售
售券地點：

- (1) 深水埗大埔道6-8號福耀大廈二樓
- (2) 觀塘巧明街111號富利廣場7樓
- (3) 屯門栢麗廣場1806室
- (4) 大埔廣福道152號大埔商業中心4樓AB室

查詢電話：2776 7242 或 瀏覽勞聯福利facebook

中秋佳節服務部特價送禮佳品

現售月餅：流心奶黃月餅(每個\$12) / 盒裝(八個)\$118
(單個裝) 伍仁金腿月餅 每個\$30

送禮佳品：罐頭清湯鮑魚(六隻) \$118
養生黃耳(四兩) \$70

新增優惠商戶

(1) Oystermine :

九龍城城南道57號 訂位電話：2382 8234
會員優惠：結帳前出示勞聯咭，會員可獲9折優惠，另加送黑松露溫泉蛋薯條。

(2) 牛舍近江牛專門店：

九龍城獅子石道2A地下 電話：2461 0668
會員優惠：結帳前出示勞聯咭，所有冰鮮近江牛8折(不可與其他優惠一併使用)。

(3) 春園花店：

灣仔交加街2號地下E舖
聯絡電話：9519 8982陳小姐
會員優惠：結帳前出示勞聯咭，並惠顧\$500以上享有85折優惠(特別日子再有特別優惠)。

(4) 苑記粉麵：

(A) 葵興禾塘咀街119D地下
(B) 佐敦白加士街32A地下
會員優惠：結帳前出示勞聯咭，每位惠顧滿\$70可獲9折優惠。

(5) 2L Balloon汽球佈置服務：

聯絡人Leo Lam 62333274 /
FACEBOOK：2LBALLOON
會員優惠：生日、滿月/百日宴、私人派對、學校活動，特式汽球佈置套餐可享75折優惠。

服務部地址：深水埗大埔道6-8號福耀大廈二樓
電話：2776 7242

查詢更多會員優惠，請到會員福利網址
<http://welfare.hkflu.org.hk>



東興旅行社 牌照號碼：350121

TUNG HING TRAVEL CO. LTD.

查詢熱線：2730 7872 / 2778 8339
網址：www.tunghingtravel.com.hk

傳真：2730 1465
E-mail：info@tunghingtravel.com.hk

地址：九龍深水埗大埔道6-8號福耀大廈2字樓A室

用心聽，用心做，用心為您
打造開心又稱心的旅程！

精選行程推介：



No.	旅遊路線	天數	出發日期	團費	集合時間
1.	越南首都“河內”·下龍灣·芒街·高鐵五天團	5天	2017年 9月至12月(逢星期一)	\$1,899起	上午7時 太子運動場道 港鐵站A出口集合
2.	純韓國濟州、金色浪漫5天團	5天	2017年 9月至12月(逢星期三)	\$3,299起	晚上11時30分 香港國際機場集合 T1 D區
3.	古鎮燈文化博物館·中山銀泉大酒店·食足五餐純玩2天團	2天	2017年 10月7日(星期六)	\$589起	上午8時 太子運動場道 港鐵站A出口集合
4.	全新改造·《長鹿農莊》純玩二天團	2天	2017年 10月28日(星期六)	\$668起	上午8時 太子運動場道 港鐵站A出口集合
5.	梅州大埔千畝梯田《油菜花節》福建土樓三天團	3天	2017年 10月27日(星期五)	\$599起	上午7時 太子運動場道 港鐵站A出口集合

金光飛航來回換票券

勞聯會員優惠：

成人\$310 小童\$285

(原價：成人\$344 小童\$319)

海洋公園門票

勞聯會員優惠：

成人\$366 小童\$191

(原價：成人\$438 小童\$219)

迪士尼門票

勞聯會員優惠：

成人\$530 小童\$380

(原價：成人\$589 小童\$419)

註：本公司特別為每位團友贈送十萬元旅遊平安保險及五千元意外醫療保險。
上列各款旅行路線，已備有行程表，歡迎來電索閱或查詢及自組團。
更多精彩行程及詳細資料，請參閱東興網站www.tunghingtravel.com.hk



查詢：2730 7872 / 2778 8339 (亞杰) 6722 6329

勞工處職業健康公開講座 2017年10月及11月

勞工處轄下的職業健康服務，每月均舉辦職業健康公開講座，以提高僱主及僱員對職業健康的認識。報名及查詢，請致電 2852 4040。

講座

1. 預防上肢勞損	日期：9/10/2017
時間：6:30pm - 7:45pm	地點：香港中央圖書館一號活動室
2. 職業司機的職業健康	日期：13/10/2017
時間：3:00pm - 4:30pm	地點：香港太空館演講廳
3. 清潔工人：預防筋肌勞損	日期：19/10/2017
時間：3:00pm - 4:15pm	地點：勞工處職業安全健康中心講座室
4. 學前教育服務員工的職業健康	日期：24/10/2017
時間：3:00pm - 4:30pm	地點：香港中央圖書館一號活動室
5. 工作與常見影響工作人口的疾病 (糖尿病及高血壓)	日期：2/11/2017
時間：2:30pm - 3:45pm	地點：勞工處粉嶺職業健康診所講座室
6. 預防下肢勞損	日期：7/11/2017
時間：6:30pm - 7:45pm	地點：香港中央圖書館一號活動室
7. 批發及零售業從業員的職業健康	日期：15/11/2017
時間：3:00pm - 4:15pm	地點：香港中央圖書館一號活動室
8. 化學品與職業健康	日期：22/11/2017
時間：3:00pm - 4:15pm	地點：勞工處職業安全健康中心講座室

有關以上公開講座的詳細資料，請瀏覽：
www.labour.gov.hk/tc/osh/content11.htm。
若查詢勞工處舉辦的職業安全及健康訓練課程，請瀏覽以下網站：
www.labour.gov.hk/tc/osh/content5.htm及
www.labour.gov.hk/tc/osh/content6.htm。

 勞工處
職業安全及健康部



越野康樂協會

越野優悠行 行程：(2017年9月-11月)

【兵頭遊山頂】9月2日(星期六)

香港公園入口(法院道近香格里拉大酒店。金鐘站C出口經太古廣場手扶梯直上)集合，準9:00am起步。經動物公園，舊山頂道上爐峰峯回纜車站散隊。全程約三個小時。

【梧桐賞瀑布】9月16日(星期六)

大埔墟鐵路站B出口(近的士站)，準9:00am起步。乘64K巴士到寨坳起步經井底瀑，中瀑，長瀑回萬德苑出林錦公路散隊。全程約三個小時。

【黃泥尋百花】9月30日(星期六)

沙田黃泥頭巴士總站集合，準9:00am起步。上水牛坳過百花林出彩雲散隊。全程約三個小時。

【北潭賞鯽魚】10月14日(星期六)

西貢巴士總站對開公廁(水池邊)集合，準9:00am起步。乘94號巴士到北潭坳起步。上嶺上落鯽魚湖散隊。全程約三個小時。

【青衣賞美景】10月28日(星期六)

港鐵青衣站A1出口對開平台集合，準9:00am起步。上三支香港落美景色花園散隊。全程約三個小時。

【龍蝦上大嶺】11月11日(星期六)

港鐵鑽石山站C2出口集合，準9:00am起步。乘91號巴士到大坳門起步。經龍蝦灣上大嶺嶺落大澳門散隊。全程約三個小時。

【丹竹享富善】11月25日(星期六)

粉嶺鐵路站地下近的士站集合，準9:00am起步。乘專線小巴士往丹竹坑起步。上屏風山，鶴藪水塘出大埔富善邨散隊。全程約三個小時。

紅雨、黑雨、三號風球或以上，當日行程將取消。以上節目如天氣欠佳，改線與否由領隊決定。

查詢：逢星期一至五 晚六至七時
陳煒建：9205 3648 / May Chan：6143 5669
電郵：canchanms@hotmail.com.hk
登入：www.facebook.com/yycrosscountryhk

上述資料僅供閣下參考之用，並非亦不該被視為提供參與活動。期間之個人自由活動所引致之任何意外及損失，本隊概不負責。行友需知：行山活動具危機性，參加者應小心安全，如有任何意外，責任自負，與本隊及服務行友無關。如有需要，請自購保險。



勞工處職業健康診所

宗旨：預防、診斷和治療與工作有關的疾病，促進在職人士的健康

服務對象：任何懷疑患上與工作有關的疾病的在職人士

預約就診：請致電或親臨職業健康診所，無需醫生轉介

粉嶺職業健康診所

新界粉嶺璧峰路2號

粉嶺健康中心7樓

(港鐵粉嶺站A1或C出口)

電話(預約)：3543 5701

觀塘職業健康診所

九龍觀塘協和街60號

觀塘社區健康中心大樓地下

(港鐵觀塘站A1出口)

電話(預約)：2343 7133

服務時間：星期一至五：上午九時至下午一時
下午二時至五時

星期六：上午九時至下午一時

收費：新症收費\$135·覆診收費\$80

每一種藥物收費\$15

工傷索償五部曲

- 1 通知僱主**
工友因工受傷，應立即通知僱主/大判
- 2 呈報工傷**
僱主/大判須於14天內呈報勞工處，如無呈報，工友可向勞工處求助
- 3 病假跟進**
勞工處會寄「工傷病假跟進通知書」給工友，工友須按指示到勞工處辦理工傷病假跟進手續
- 4 判傷**
如有需要，勞工處會安排工友接受判傷
- 5 個案解決**
勞工處會發評估證明書，列明判傷結果及補償金額，僱主/大判須於21天內支付補償，以解決個案

查詢：www.labour.gov.hk 2717 1771

勞工處 Labour Department

使用書面僱傭合約

Using Written Employment Contract

合約條款 僱傭雙方
列清楚 保障多

Clear Terms Of Employment Contract Protect Both Employers And Employees

勞工處 Labour Department



港九勞工社團聯會 主辦

「自在人生自學計劃」
自在人生大學堂

課程名稱及編號	課程內容簡介	費用	上課日期、時間及地點
Keep Fit 之道 CBMP1016C (25小時)	本課程是很多女士都十分關心的問題—減肥與 keep fit。事實上，肥胖不僅關乎一個人的外觀，還會引起很多健康問題。要健康美麗，適當地控制體重是必須的。本科會和大家一起探討坊間各種減肥方法，並提出有效又健康的減肥方法，讓大家一起來做個美麗又健康的時代女性！	\$350	2017年11月13日至 2018年1月29日 (2017年12月25日及 2018年1月1日停課) 晚上 7:15-9:15(逢星期一) 太子彌敦道 771 號栢宜中心 5 樓
認識家居電器 與數碼產品 CBMP1030C (25小時)	家居電器安全使用、節約能源、認識數碼電視機、機頂盒及數碼錄影、家庭影音系統、洗衣機、乾衣機、浴室寶和抽濕機、製冷的電器裝置、發熱的電器裝置、廚房電器、數碼相機與數碼攝錄機、智能手提電話及平板電腦、數碼影音檔案的處理及選購家電貼士。	\$350	2017年11月14日至 2018年1月23日 (2017年12月26日停課) 晚上 7:15-9:15(逢星期二) 太子彌敦道 771 號栢宜中心 5 樓



報名 / 上課地點

九龍太子彌敦道771 - 775號栢宜中心5樓(編號147) 電話：2787 9967

適合對象：香港居民。凡有興趣者，不論學歷、背景、性別、種族均可參加。

繳交學費方法：親臨協辦機構遞交以下文件，請前往任何一間「中國銀行（香港）有限公司」，在櫃位以現金存入足額的課程費用予「香港公開大學」戶口(帳號012-811-0-000007-9)，存入後請在「入數紙」正面填上姓名、身份證號碼、報讀科目名稱及編號。請必須將填妥之報名表格連同「入數紙」正本交回所選擇的協辦機構。如選擇多於一間協辦機構，請分別交回表格。

成員會名單

- 港九電器工程電業器材職工會
- 中西飲食業職工會
- 香港倉庫運輸物流員工協會
- 港九電子工業職工總會
- 洗髮業職工會
- 香港洋酒食品超級市場職員協會
- 戲院遊樂場職工會
- 啤酒汽水飲品業職工會
- 港九金飾珠寶業職工會
- 港九金屬電鍍磨光業職工會
- 烤臘及飲食專業人員協會
- 醫院診所護士協會
- 教育局官津補私學校職工會
- 群生飲食技術人員協會
- 飲食業管理專業人員協會
- 香港國際貨櫃碼頭集團職工總會
- 香港空調製冷業職工總會
- 職業訓練局非教職人員工會
- 九廣鐵路職工會
- 香港電機電子專業人員協會
- 消防保安工程從業員協會
- 霓虹招牌及燈箱廣告從業員協會
- 香港樓宇管理僱員工會
- 政府司機職工總會
- 機場空運員工協會
- 香港文職人員總會
- 政府貴賓車司機工會
- 客家菜館職工會
- 健康服務從業員協會
- 香港醫院職工協會
- 快餐及食店員工總會
- 香港電訊專業人員協會
- 香港非緊急救護服務員工協會
- 香港會計人員總會
- 電子通訊技術人員協會
- 電腦資訊科技人員協會
- 商品推廣及零售業僱員總會
- 香港玩具專業協會
- 家庭服務從業員協會
- 香港服務業僱員協會
- 香港環境服務職工會
- 政府高級文書主任協會
- 香港製造業行政、管理及工程技術人員總會
- 政府機電監技工職員協會
- 香港機電業管理及專業人員協會
- 香港機電工程助理人員工會
- 香港機電業工會聯合會
- 香港安全督導員協會
- 香港叉式剷車專業人員協會
- 香港建造及裝修工程從業員協會
- 地下電纜及喉管探測人員協會
- 非專利公共巴士從業員協會
- 香港大學職工會
- 香港特區政府文書職系人員協會
- 香港美容保健業僱員總會
- 香港照明專業人員協會
- 香港特區政府一般職系人員協會
- 香港園藝花藝業從業員總會
- 香港汽車維修業僱員總會
- 政府特別攝影師協會
- 香港鐵路總工會
- 物業維修技術人員協會
- 香港旅遊服務業員工總會
- 香港飲食業職工聯合會
- 香港特區政府公務僱員總工會
- 香港醫務衛生華員總會
- 香港航空發動機維修服務員工協會
- 香港學術及職業技能導師協會
- 香港賽馬會職工總會
- 職業訓練局初級職員工會
- 食物環境衛生署執法人員工會
- 中港客運從業員工會
- 香港碼頭及港口業工會
- 駕駛政府車輛人員協會
- 香港醫療輔助隊隊員協會
- 香港導遊總工會
- 香港體育學院職員工會
- 國家推拿技能考評員香港總會
- 香港政府康樂場地主管人員總工會
- 香港特區政府康樂事務人員總工會
- 香港特區政府康樂助理職系人員總工會
- 香港特區政府康樂及文化事務署文書及康樂助理職系人員總工會
- 香港特區政府文書助理會
- 特區政府中基層僱員總會
- 環保業職工會
- 香港建築行業工會
- 香港行政人員協會
- 香港保健員協會
- 保險及理財策劃人員協會
- 香港華人機器總工會
- 銷售及推廣職工協會
- 香港領隊總工會
- 香港能源效益行業總會
- 香港整脊師工會

贊助會員名單

- 越野康樂協會
- 白冠聯誼社
- 海聯社
- 港九飲食業群生互助研究社
- 民天的士司機車主聯誼會
- 電業承辦商協會
- 新界西區電業工程協會
- 香港家長協會
- 香港建造工程師學會
- 政府司機安全會
- 魄力羽毛球會
- 新界市政司機福利會
- 水務技術同學會
- 香港川蜀同鄉總會
- 源武門國粹研習社
- 空運員工遊樂會

勞工權益及法例諮詢

電話：2779 3766

網上：<http://www.hkflu.org.hk/Q&A>



<http://www.hkflu.org.hk>

勞聯各辦事處 / 聯絡處

總辦事處	九龍深水埗長沙灣道1-5號長勝大廈5字樓D-E座	電話：2776 7232	傳真：2788 0600	電郵：flucsb@hkflu.org.hk
深水埗聯絡處	九龍深水埗大埔道6-8號福耀大廈2/F	電話：2776 7242	傳真：2784 0044	電郵：flutpd@hkflu.org.hk
深水埗聯絡處	九龍深水埗大埔道18號中國聯合銀行大廈1/F	電話：2784 5300	傳真：2784 0212	電郵：fluucb@hkflu.org.hk
深水埗聯絡處	九龍深水埗大埔道18號中國聯合銀行大廈12/F	電話：2779 3766	傳真：2777 9259	電郵：fluucb@hkflu.org.hk
旺角聯絡處	九龍旺角上海街446-448號富達商業大廈1字樓	電話：2781 0983	傳真：2771 8390	電郵：fluccb@hkflu.org.hk

勞聯各進修中心

<http://www.hkflu.edu.hk>

太子(PE)	九龍彌敦道771-775號栢栢宜中心5字樓	電話：2787 9967	傳真：2787 5707	電郵：flupe@hkflu.edu.hk
觀塘(HM)	九龍觀塘巧明街111-113號富利廣場7樓706室	電話：2793 9887	傳真：2793 0969	電郵：flukt@hkflu.edu.hk
屯門(TM)	新界屯門屯喜路2號栢麗廣場1806室	電話：2441 1110	傳真：2457 5791	電郵：flutmc@hkflu.org.hk
大埔(KF)	新界大埔廣福道152-172號大埔商業中心4樓A&B座	電話：2638 0896	傳真：2638 0190	電郵：flutpo@hkflu.edu.hk
土瓜灣(YC)	九龍土瓜灣天光道17號	電話：2714 3123	傳真：2714 9099	電郵：info@ycjc.hk
葵芳(SF)	新界葵芳盛芳街7號葵芳商業中心1901室	電話：2610 2633	傳真：2610 2155	電郵：flukwf@hkflu.edu.hk
旺角(CC)	九龍旺角上海街446-448號富達商業大廈1字樓	電話：2781 0983	傳真：2771 8390	電郵：fluccb@hkflu.org.hk

歡迎兩間新職工會加盟勞聯

會名(中文)：香港能源效益行業總會
(英文)：Hong Kong Energy Efficiency Industry General Association
註冊號碼：TU/1315 備註：勞聯第93間成員會

會名(中文)：香港整脊師工會
(英文)：Hong Kong Association Of Integrated Adjustment For Spinal Professionals
註冊號碼：TU/1316 備註：勞聯第94間成員會

開放的天空 徵稿

本報出版日的除了提供工會資訊、康樂活動及時事評論外，亦希望各會員能夠通過本報讓各會員交流生活上的各種心得。特此，編輯組誠邀各會員投稿，題材不限，任何媒介均可（如：文章、相片、畫作）。稿件一經採用，會員將獲得面值\$50會員服務部現金券。

投稿注意事項：

1. 投稿稿件請電郵至：publish@hkflu.org.hk (文字檔案格式為MS Word，圖片檔案格式為.jpg)。
2. 投稿稿件請連同筆名，另恕不接受原稿紙。
3. 投稿者請註明中文姓名、通訊地址、聯絡電話及電郵。
4. 投稿稿件一經刊登，版權屬「港九勞工社團聯合會」所擁有。
5. 投稿者須註明稿件是否已有其他媒體發表、刊載。未曾發表或刊載，編輯組將優先採用。
6. 投稿字數以900字為上限，可附1-2張圖片。
7. 本報的部份或全部文章，將轉載於本會網頁中。
8. 編輯組有權依據刊載版面需要就稿件內容進行編輯及修改。稿件不得涉及任何誹謗或人身攻擊等內容。
9. 獲選稿件刊載發表之媒體、時間及期限，編輯組有最後決定權。

28個

業

行行有得讀

家居服務

資訊及通訊科技

零售美容

教育康體

環境服務

地產代理

交通及支援服務
鐘錶及珠寶

機電
進出口

- 提供約700項課程
- 部分課程免費[#]，更可獲培訓津貼^{*}
- 提供就業支援，選配合適工作

物業管理
及保安

印刷及出版
社會服務

文化藝術
酒店飲食
影遊
服裝製品及紡織

建造及
裝修

保險

健康護理

物流

商業設計

金融財務
中醫保健

培訓就業搵ERB

報讀就業掛鈎課程費用全免；報讀通用技能培訓及「新技能提升計劃」課程的合資格人士，可按需要申請學費津貼或豁免。

* 就業掛鈎課程學員達八成出席率，可獲發培訓津貼。

立即查閱「課程總覽」



ERB服務15歲或以上、具副學位或以下程度的待業及在職人士。

ERB熱線：182 182 / www.erb.org / My ERB



僱員再培訓局